二. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五一年七月二十七日，
第三八二次會議。

四〇五(九). Mr. S. G. Antor 所遞有關英管多哥蘭之請願書 (T/Pet. 6/260)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第九屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Mr. S. G. Antor 所遞之請願書(T/Pet. 6/260) 管理當局特派 Mr. M. de N. Ensor 為代表，

業已核准 Mr. S. G. Antor 願為請願書提出口頭陳述之請求並於在一九五一年七月二十日請願書專設委員會第十八次會議上³⁷ 聽取 Mr. S. G. Antor 之陳述，

備悉特派代表之口頭陳述，畧稱：

(a) 黃金海岸公報上曾登載關於文教組織第一、第二獎學金計劃及聯合國技術協助計劃之通告；此項通告並經黃金海岸若干報紙轉載，

(b) 文教組織第一獎學金計劃設有獎學金一名由多哥蘭人優先申請，該獎學金其後即由一多哥蘭人受領，

(c) 黃金海岸獎學金受領人甄選委員會中有一委員為多哥蘭人，係由南多哥蘭參議會所委派，

(d) 獎學金大部份名額屬於公共行政一部門，其甄選工作理應由對該部門有學識經驗之人員擔任，

託管理事會

一. 促請管理當局將授予研究補助金及獎學金一事繼續在領土全境公佈；

二. 並促請管理當局採取一切必要措施，務使多哥蘭土著人民能充分享有研究補助金及獎學金所賜予之利益；關於指定以該領土為主而設置或專為該領土設置之獎學金名額，其候選人資格務須會同該領土居民代表審定；為此目的，促請管理當局考慮可否設置一獎學金受領人甄選小組委員會，以審查此類事件；

³⁷ 參閱文件 T/AC. 41/SR. 18。

三. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五一年七月二十七日，
第三八二次會議。

四〇六(九). Mr. Siegfried Kwami Etse 所遞有關英管多哥蘭之請願書 (T/Pet. 6/270)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第九屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Mr. Siegfried Kwami Etse 所遞請願書(T/Pet.6/270)，管理當局特派 Mr. M. de N. Ensor 為代表，

備悉特派代表之口頭陳述，畧稱請願人所提控訴性質就其可以斷定之範圍言，主要似為兩個私人間之爭執，管理當局若非受請不能干預此等事件；至於區專員則不時應請審理此等案件，且常能獲致滿意解決，

託管理事會

一. 決定知照請願人：據稱其女所作服務之償給問題以及請願人認為合法之任何其他冤由均得提呈領土內該管法院審理；

二. 決定理事會在此種情況下無須採取其他行動；

三. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五一年七月二十七日，
第三八二次會議。

四〇七(九). 多哥蘭青年協會所遞有關英管多哥蘭之請願書 (T/Pet. 6/275)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第九屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查多哥蘭青年協會所遞請願書(T/Pet.6/275)，管理當局特派 Mr. M. de N. Ensor 為代表，

業已核准 Mr. S. G. Antor 願為該請願書提出口頭陳述之請求，並於一九五一年七月二十日請願書專設委員會第十八次會議³⁸上聽取 Mr. S. G. Antor 之陳述，

備悉管理當局特派代表之口頭陳述，畧稱：

(a) 關於多哥蘭參加黃金海岸組織辦法一節，黃金海岸組織法之修訂，對該託管領土之地位毫無影響，

(b) 關於該領土南部之區域組織問題，仍在參酌 Sir Sydney Phillipson 報告書予以審議中，

(c) 關於抵制立法會議之選舉一節，各請願人之所以決定不參加選舉係因彼等欲求多哥蘭兩部之統一，故不願採取可能妨礙該項目的之任何行動，

託管理事會

關於多哥蘭參加黃金海岸組織辦法以及區域組織問題：

一．促請請願人注意託管理事會第九屆會審查一九四九年及一九五〇年度該領土行政常年報告書時所通過之建議³⁹，其文如下：

“修訂組織法

“理事會認為管理當局公佈適用於該託管領土之黃金海岸新組織法實為促使該領土趨向完全自治之重要步驟，殊堪嘉許；理事會並欣悉依照新組織法之規定，該領土居民可獲較豐富之政治經驗；又悉新組織法仍保留下列保障辦法，表示贊同：(a) 凡與託管協定牴觸之黃金海岸法律，其牴觸部分在該領土內無效，(b) 總督得行使其保留權力以確保違背託管責任之事不致發生，(c) 該託管領土得派代表參加黃金海岸立法會議；又悉管理當局不僅保證維持該託管領土之現有地位，並正採取特別措施以確保該領土居民之利益繼續獲得充分之注意；理事會爰希望管理當局採取一切可能措施，保證在黃金海岸政府所擬定之政策與計劃中，充分顧及多哥蘭之利益，並保證多哥蘭充分參加黃金海岸各方面之發展……

“黃金海岸政府(包括多哥蘭)

“地方政府

“理事會獲悉特派專員就黃金海岸及託管領土區域組織問題提出之報告書不久即將發表，切盼接獲此項報告書以及管理當局據以採取有關託

管領土之決定，並建議管理當局考慮在黃金海岸組織法之下將南多哥蘭單獨劃為一區域。

“理事會鑒於設立現代化進步之地方政府單位一事正由黃金海岸新政府積極研究中，希望立法會議能於一九五一年內核准地方政府改革辦法，並儘可能在最短期間內於託管領土內開始施行之。”

關於該領土內選舉制度問題：

二．促請請願人注意：理事會對於領土內任何選舉制度，其以民主原則為基礎，旨在獲知人民意願，並確保彼等多有機會選舉代表充分參加地方與中央政府者，無不特別重視；

三．爰力請各請願人對今後各種選舉務予合作，並於表達意見時勿以抵制選舉之方式出之；

四．敦促管理當局特別注意教導領土土著居民參加選舉；

五．請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五一年七月二十七日，

第三八二次會議。

四〇八(九). 多哥蘭青年協會所遞有關英管多哥蘭之請願書 (T/Pet. 6/278)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第九屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查多哥蘭青年協會所遞請願書(T/Pet. 6/278)，管理當局特派 Mr. M. de N. Ensor 為代表，

業已核准 Mr. S. G. Antor 願為該請願書提出口頭陳述之請求，並於一九五一年七月二十日請願書專設委員會第十八次會議⁴⁰上聽取 Mr. S. G. Antor 之陳述，

備悉管理當局特派代表之口頭陳述，畧稱：

(a) 一九四八年主任專員巡行該領土時，當地居民曾表示同意選派代表參加立法會議，唯認為此項代表之選派不應由黃金海岸聯省參議會間接為之；居民並曾要求為南部多哥蘭單獨設立領土參議會，一九四九年制定組織南多哥蘭參議會之法律，該項要求已告滿足，

³⁸ 同上。

³⁹ 參閱大會正式紀錄，第六屆會，補編第四號。

⁴⁰ 參閱文件 T/AC. 41/SR. 18。